



Niederschrift - öffentlich -

Niederschrift zur Sitzung des Finanz- und Verwaltungsausschusses

Sitzungstermin: Mittwoch, den 19.06.2013
Sitzungsbeginn: 13:34 Uhr
Sitzungsende: 14:24 Uhr
Ort, Raum: Rathaus - großer Sitzungssaal (Zimmer 203)

Alle Mitglieder des Finanz- und Verwaltungsausschusses wurden gem. § 30 GeschO ordnungsgemäß zur Sitzung geladen.

Entschuldigt bzw. nicht anwesend waren:

Referenten

Müller, Horst

Ausschussmitglieder

Amesöder-Schwab, Angela
Vollbrecht, Jörg
von Wittke, Michaela

Vertretung für Frau Michaela von Wittke

Das Gremium (Finanz- und Verwaltungsausschuss) war beschlussfähig.

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

1. Genehmigung der Niederschrift aus der Sitzung vom 15.05.2013
2. Änderung der Richtlinien der Stadt Fürth zur Ausschreibung und Vergabe von Lieferungen und Leistungen einschl. Bauleistungen (Vergaberichtlinien Fürth)
3. infra fürth verkehr gmbh; Tariffortschreibung zum 01.01.2014
4. Bestätigung der Wahl des Kommandanten und stellv. Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Fürth - Burgfarnbach
5. Zweckvereinbarung mit dem Landkreis Fürth
6. Bereitstellung überplanmäßiger VE-Mittel bei HHSt. 1300.9352.0000 in Höhe von 125.000,- Euro zur Ersatzbeschaffung von Einsatzfahrzeugen
7. Erweiterungsbau Jüdisches Museum
8. Freigabe der Maßnahme "Stadttheater Neubestuhlung" nach Nr. 6.1 VVHpl. - HHSt. 3311.9403.0000
- 8.1. Bereitstellung über-/außerplanmäßiger Mittel bei HHSt. 6310.9501.0000 - Regnitzbrücke in Vach, Brückenstraße
- 8.2. Bereitstellung über-/außerplanmäßiger Mittel bei HHSt. 6310.9506.0000 - Brücke im Zuge der SWT über die Straße Am Europakanal
9. Beitritt der Stadt Fürth zum Universitätsverein Wilhelm Löhe
10. Arbeitsvergaben VOB; Ref. V
11. Arbeitsvergaben VOB, Ref. V; hier: Kenntnisnahme von dringlichen Anordnungen
- 11.1. Errichtung einer zweigruppigen Kinderkrippe, Zedernstr. 7, 90768 Fürth-Vach; hier: Vergaben

Protokoll:

Öffentlicher Teil

TOP 1	Genehmigung der Niederschrift aus der Sitzung vom 15.05.2013
	Protokollvermerk:
SP-Nr. 46	Beschluss: Das Protokoll vom 15.05.2013 hat aufgegeben. Einwände wurden nicht erhoben. einstimmig beschlossen

TOP 2	Änderung der Richtlinien der Stadt Fürth zur Ausschreibung und Vergabe von Lieferungen und Leistungen einschl. Bauleistungen (Vergaberichtlinien Fürth)
	Protokollvermerk:
SP-Nr. 47	Beschluss: Der Finanz- und Verwaltungsausschuss empfiehlt/der Stadtrat beschließt: Die Richtlinien der Stadt Fürth zur Ausschreibung und Vergabe von Lieferungen und Leistungen einschl. Bauleistungen (Vergaberichtlinien Fürth) vom 29. Juli 2010 zuletzt geändert durch Stadtratsbeschluss vom 29.02.2012 werden in den Ziffern 2.1p, 2.1q, 5.7, 7.2, 7.10, 11.1 (neu 12.1), 14 (neu 15) geändert. Die Ziffern 3.4, 6.7, 6.8 werden neu eingefügt. Die Ziffer 8 wird neu aufgenommen. Die bisherigen Ziffern 8-15 werden daher zu Ziffern 9-16. Die Änderungen sind fettgedruckt aus beiliegender Synopse (Anlage 1) zu entnehmen. Die geänderten Vergaberichtlinien, im Entwurf vom 06. Juni 2013 (Anlage 2), sind Bestandteil dieses Beschlusses. Die Änderungen treten zum 01.07.2013 in Kraft. einstimmig beschlossen

TOP 3	infra fürth verkehr gmbh; Tariffortschreibung zum 01.01.2014
	Protokollvermerk:
SP-Nr. 48	Beschluss: Der Stadtrat ermächtigt den städtischen Vertreter, in der Gesellschafterversammlung der infra fürth holding gmbh deren Geschäftsführer zur Beschlussfassung in der Gesellschafterversammlung der infra fürth verkehr gmbh wie folgt zu ermächtigen: <ol style="list-style-type: none">1. Den vorgeschlagenen Fahrpreisen des VGN-Gemeinschaftstarifs mit einer erwarteten durchschnittlichen Einnahmensteigerung von 3,54 % wird zugestimmt.2. Die neuen Fahrpreise treten mit dem Fahrplanwechsel zum 01.01.2014 in Kraft. Darüber hinaus ergeht Zustimmung zu den Übergangsregelungen für die weitere Gültigkeit von Fahrkarten zum alten Tarif. mit Mehrheit beschlossen Nein: 2

TOP 4	Bestätigung der Wahl des Kommandanten und stellv. Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Fürth - Burgfarnbach
	Protokollvermerk:
SP-Nr. 49	Beschluss: Der Finanz- und Verwaltungsausschuss nimmt Kenntnis von der Wahl des Kommandanten und des stellvertretenden Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Fürth – Burgfarnbach. Die Wahl von Herrn Dieter Käser, Kapellenplatz 3, 90768 Fürth zum Kommandanten und von Herrn Christian Schumacher, Hintere Straße 112, 90768 Fürth zum stellvertretenden Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Fürth – Burgfarnbach wird bestätigt. einstimmig beschlossen

TOP 5	Zweckvereinbarung mit dem Landkreis Fürth
	Protokollvermerk:
SP-Nr. 50	Beschluss: Vom Sachverhalt wird Kenntnis genommen. Die Stadt Fürth schließt mit dem Landkreis Fürth die Zweckvereinbarung über die Übertragung der Aufgaben einer technisch-taktischen Betriebsstelle für den behördlichen Digitalfunk ab. § 6 Abs. 2 erhält folgende Ergänzung: „Die weitere Evaluierung findet regelmäßig alle 24 Monate statt. Dabei sind die Kosten gemäß § 5 dieser Vereinbarung den tatsächlichen Gegebenheiten anzupassen. Im Falle außergewöhnlicher Steigerungen oder Verringerungen der Kosten kann auch eine Anpassung zwischen zwei Evaluierungen verlangt werden.“ einstimmig beschlossen

TOP 6	Bereitstellung überplanmäßiger VE-Mittel bei HHSt. 1300.9352.0000 in Höhe von 125.000,- Euro zur Ersatzbeschaffung von Einsatzfahrzeugen
	Protokollvermerk:
SP-Nr. 51	Beschluss: Die Bereitstellung überplanmäßiger VE-Mittel bei HHSt. 1300.9352.0000 in Höhe von 125.000,- Euro zur Ersatzbeschaffung von Einsatzfahrzeugen wird beschlossen. einstimmig beschlossen

TOP 7	Erweiterungsbau Jüdisches Museum
	Protokollvermerk:
SP-Nr. 52	Beschluss:
	<p>1. Der Erweiterungsbau des Jüdischen Museums Franken in Fürth wird entsprechend den Wettbewerbsergebnissen - trotz der damit verbundenen finanziellen Belastungen für die Stadt Fürth - realisiert. Der Stadtrat billigt das beiliegende Umsetzungskonzept. Die erforderlichen Mittel werden im Rahmen der Haushaltsberatungen bereit gestellt. Der Beschluss ergeht vorbehaltlich eines entsprechenden Bewilligungsbescheids über die Städtebaufördermittel zu Gunsten der Stadt Fürth.</p> <p>2. Der Stadtrat befürwortet die Erhöhung der Umlage für den Trägerverein von derzeit 550 000 € im Haushaltsjahr 2013 auf 600 000 € im Jahr 2015 und auf 650 000 € im Jahr 2016, damit der Betrieb des Jüdischen Museums Franken an den Standorten Fürth, Schnaittach und Schwabach dauerhaft gesichert ist.</p>
	mit Mehrheit beschlossen Nein: 1

TOP 8	Freigabe der Maßnahme "Stadttheater Neubestuhlung" nach Nr. 6.1 VVHpl. - HHSt. 3311.9403.0000
	Protokollvermerk:
SP-Nr. 53	Beschluss:
	Der Finanz- und Verwaltungsausschuss empfiehlt die Freigabe der Maßnahme „Stadttheater Neubestuhlung“ gem. Nr. 6.1 VVHpl.
	mit Mehrheit beschlossen Nein: 1

TOP 8.1	Bereitstellung über-/außerplanmäßiger Mittel bei HHSt. 6310.9501.0000 - Regnitzbrücke in Vach, Brückenstraße
SP-Nr. 54	Protokollvermerk: Einstimmige Empfehlung: Weitere Behandlung im Stadtrat (19.06.2013).
	Beschluss: Der Finanz- und Verwaltungsausschuss empfiehlt die Bereitstellung über-/außerplanmäßiger Mittel bei HHSt.6310.9501.0000 für die Regnitzbrücke in Vach – Brückenstraße in Höhe von 500.000,00 Euro . Der Finanz- und Verwaltungsausschuss empfiehlt/der Stadtrat beschließt die Vergabe gem. beiliegendem Vergabevorschlag. Die gleichzeitige Vorlage für eine ergänzende Projektgenehmigung ist leider aufgrund der Vorlaufzeiten zu diesem Stadtratstermin nicht mehr möglich gewesen. Sie wird zur nächsten Sitzung erfolgen und die genauen Zahlen enthalten.
	einstimmig beschlossen

TOP 8.2	Bereitstellung über-/außerplanmäßiger Mittel bei HHSt. 6310.9506.0000 - Brücke im Zuge der SWT über die Straße Am Europakanal
SP-Nr. 55	Protokollvermerk: Einstimmige Empfehlung: Weitere Behandlung im Stadtrat (19.06.2013)..
	Beschluss: Der Finanz- und Verwaltungsausschuss empfiehlt die Bereitstellung über-/außerplanmäßiger Mittel bei HHSt. 6310.9506.0000 in Höhe von 200.000,00 Euro für die Brücke im Zuge der SWT über die Straße Am Europakanal.
	einstimmig beschlossen

TOP 9	Beitritt der Stadt Fürth zum Universitätsverein Wilhelm Löhe
SP-Nr. 56	Protokollvermerk: Der Tagesordnungspunkt wird im Stadtrat anstelle im Finanz- und Verwaltungsausschuss behandelt (siehe Nachtrag zur Sitzung des Finanz- und Verwaltungsausschusses vom 18.06.2013).
	Beschluss: Verwiesen in anderes Gremium

TOP 10	Arbeitsvergaben VOB; Ref. V
	Protokollvermerk:
SP-Nr. 57	Beschluss:
	Zurückgezogen von der TO

TOP 11	Arbeitsvergaben VOB, Ref. V; hier: Kenntnisnahme von dringlichen Anordnungen
	Protokollvermerk:
SP-Nr. 58	Beschluss:
	Zurückgezogen von der TO

TOP 11.1	Errichtung einer zweigruppigen Kinderkrippe, Zedernstr. 7, 90768 Fürth-Vach; hier: Vergaben
	Protokollvermerk:
SP-Nr. 59	Einstimmige Empfehlung: Weitere Behandlung im Stadtrat (19.06.2013).
	Beschluss: Der Finanz- und Verwaltungsausschuss empfiehlt die Vergaben gem. beiliegenden Vergabevorschlägen.
	einstimmig beschlossen

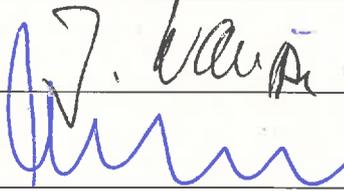
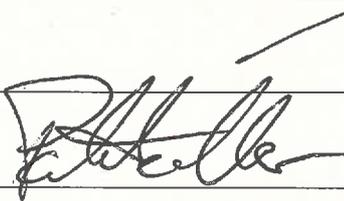
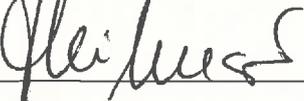
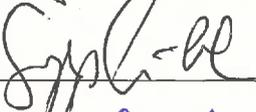
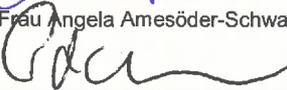


Braun
Bürgermeister

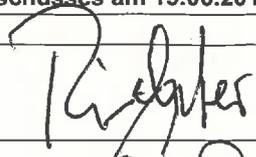


Dr. Röhrs
Protokollführer

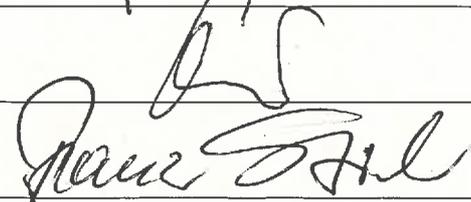
Sitzung des Finanz- und Verwaltungsausschusses am 19.06.2013
um 13:30 Uhr Rathaus - großer Sitzungssaal (Zimmer 203).

Name	Unterschrift
<u>2. Bürgermeister</u>	
Braun, Markus	
<u>Referenten</u>	
Ammon, Stefanie Dr.	
Krauß, Joachim	
Maier, Christoph	
Müller, Horst	
Parthemüller, Hans Dr.	
Reichert, Elisabeth	
<u>Ausschussmitglieder</u>	
Däumler, Horst	
Giering, Heike	
Heilmaier, Andrea Dr.	
Jahn, Susanne	
Körbl, Sepp	
Luft, Marion	
Orwen, Dagmar	Vertretung für Frau Angela Amesöder-Schwab 

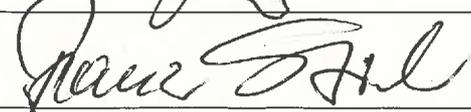
Richter, Claus-Uwe



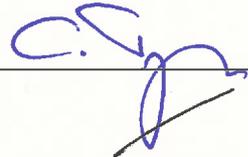
Schmidt, Joachim Dr.



Stich, Franz



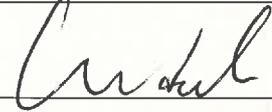
Träger, Carsten



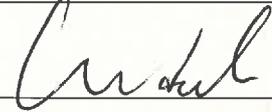
von Wittke, Michaela



Wacker, Nadine

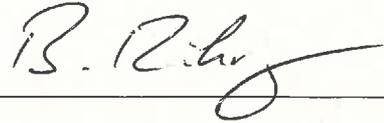


Witzsch, Günter Prof. Dr.



Schriftführer

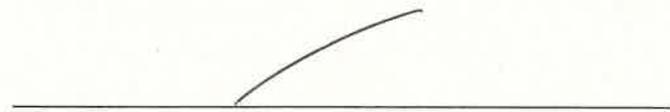
Röhrs, Bernhard Dr.



Bereits entschuldigt sind:

Ausschussmitglieder

Amesöder-Schwab, Angela



Ende Sitzung: 14²⁴ Uhr

Protokollführer

